No. 50250

Argentina and Indonesia

Agreement between the Government of the Argentine Republic and the Government of the Republic of Indonesia on visa exemption for holders of diplomatic and official or service passports. Buenos Aires, 24 August 2011

Entry into force: 8 June 2012, in accordance with article 10

Authentic texts: English, Indonesian and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Argentina, 3 December 2012

Argentine

et

Indonésie

Accord entre le Gouvernement de la République argentine et le Gouvernement de la République d'Indonésie relatif à l'exemption de visa pour les titulaires de passeports diplomatiques, officiels ou de service. Buenos Aires, 24 août 2011

Entrée en vigueur : 8 juin 2012, conformément à l'article 10

Textes authentiques : anglais, indonésien et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Argentine, 3 décembre 2012

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE ARGENTINE REPUBLIC AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF INDONESIA ON VISA EXEMPTION FOR HOLDERS OF DIPLOMATIC AND OFFICIAL OR SERVICE PASSPORTS

The Government of the Argentine Republic and the Government of the Republic of Indonesia, hereinafter referred to as "**the Parties**",

RECOGNIZING the existing friendly ties between the two countries,

DESIRING to further strengthen such relations, on a reciprocal basis, by facilitating the entry of holders of diplomatic and official or service passports of the Argentine Republic and the Republic of Indonesia into their respective countries,

PURSUANT to the prevailing laws and regulations of the respective countries,

HAVE AGREED as follows:

Article 1 Visa Exemption

Nationals of either Party who are holders of valid diplomatic and official or service passports, shall not be required to obtain a visa to enter, transit and stay in the territory of the other Party for a period which does not exceed 30 (thirty) days from the date of entry.

Article 2 Duration of Passports Validity

The duration of diplomatic and official or service passport validity of nationals of either Party shall be at least 6 (six) months on the date of entry into the territory of the other Party.

Article 3 Visa Restriction

The holders of the valid passports of either Party referred to in this Agreement may enter into and depart from the territory of the other Party by any point authorized for that purpose by the competent immigration authorities, without any restriction except for those stipulated in the security, migratory, custom and sanitary provisions and others which may be legally applicable to holders of the diplomatic and official or service passports.

Article 4

Visa for Member of Diplomatic and Consular Missions

Nationals of either Party who are holders of valid diplomatic and official or service passports and assigned as members of a diplomatic or consular mission in the territory of the other Party, including their family members, shall be required to obtain appropriate entry visa from the Embassy of the other Party prior to their entry.

Article 5 The Right of Authorities

1. This Agreement shall not exempt nationals of either Party from the obligation to respect laws and regulations of the other Party concerning the entry, stay and exit of foreigners.

2. Either Party reserves the right to refuse admission of entry or shorten the stay of persons considered undesirable or likely to endanger public peace, public order, public health or national security.

Article 6 Suspension

Either Party may totally or partially suspend this Agreement for reasons of national security, public order or public health. The introduction, as well as termination of the measures stated in this paragraph shall be duly informed to the other Party within 30 (thirty) days in advance through diplomatic channels.

Article 7 Sample and Issuance of Passports or Travel Document

1. The Parties shall exchange, through diplomatic channels, within 30 (thirty) days after signing of this Agreement, the specimens of their valid diplomatic and official or service passports.

2. In case of introduction of new diplomatic and official or service passports, as well as modification of the existing ones, the Parties shall inform each other in writing, through diplomatic channels, about any changes not later than 30 (thirty) days prior to their official introduction.

Article 8 Settlement of Dispute

Any differences or disputes arising out of the interpretation or implementation of the provisions of this Agreement shall be settled amicably by consultation or negotiation between the Parties.

Article 9 Amendments

This Agreement may be amended or revised, if it is deemed necessary, by mutual written consent of the Parties. Such amendment or revision shall enter into force according to the provision of paragraph 1 of Article 10 of this Agreement, and form as an integral part of this Agreement.

Article 10 Entry into Force, Duration and Termination

1. This Agreement shall enter into force 60 (sixty) days from the date of the receipt of the last written notification in which the Parties inform each other, through diplomatic channels, that all requirements for the entry into force of this Agreement, as stipulated by their respective national legislation, have been fulfilled.

2. This Agreement shall remain in force for a period of 5 (five) years and shall be automatically renewed for further period of 5 (five) years, unless either Party decides to terminate this Agreement by giving written notification to the other Party, through diplomatic channels 90 (ninety) days prior to the expected termination date.

The undersigned, duly authorized thereto by their respective Governments, have signed this Agreement.

DONE in Buenos Aires, on the 24th of August, 2011, in two originals, in the Spanish, Indonesian and English languages, both being equally authentic. In case of any divergence of interpretation, the English text shall prevail.

For the Government of the Argentine Republic

Hector Marcos Timelman Minister of Foreign Affairs, International Trade and Worship

For the Government of the Republic of Indonesia Dr. R. M. Matty M. Natalegawa Minister for Foreign Affairs